



ВАЛЕРИЙ С&М ГРУП АД

ИНСТРУМЕНТИТЕ В БЪЛГАРИЯ

TOOLUX PROFESIONAL TOOL SOLDERING – IRON OPERATION INSTRUCTION ELTOS

Present instruction is issued by the producer: ELTOS ALETLERI HIRDAVAT MAKINA SANAYI VE TIC. LTD. STI., with address: Vatan Mah.Esential Cad. Sinan Sok. No:2 Bayrampasa, Istanbul, Turkey

USAGE

Soldering – iron is used to join metal part by means of low melting solder, such as lead-tin solder for soft soldering. Soldering –iron is extremely suitable in joining large sections elements, such as vehicle installations, home low voltage installations and other works requiring higher temperature heating.

RATED DATA

Rated voltage 230V
Rated power 50 W
Tip Temperature 500°C

COMPONENTS: 1.Case; 2.Tip; 3.Power cord

OPERATION AND MAINTENANCE

After connecting the soldering – iron to power supply, leave it for about 3 minutes, in order to heat the tip enough for proper operation. Once heated the tip could be touched to the solder. After melting the solder and collecting it with the tip; direct the tip to soldered place. When using for the first time it is recommended completely covering the tip with solder, in order to use it easier.

Soldering –iron replaceable part is the tip, with diameter of 4 mm. When replacing it, make sure soldering –iron is switch off the power grid and the tip is completely cold (never cool in water). All fixing screws are unscrewed. Tip with diameter not smaller than 3 mm are allowed to be used. Such tip usage will result in decreasing soldering –iron power with approximately 15%.

STORAGE

Soldering –iron should be stored in dry place, free of weather influence, and it should be protected from moistening. Keep soldering – iron and its power cord free of damages!

ATTENTION!

1. Never use soldering – iron with damaged or worn (narrowed) tip – that leads to higher risk of melted solder dispersing.
2. In case of accidental damage of the power cord it could not be replaced.
3. Soldering – iron usage in atmosphere with high chemical activity is forbidden, because it leads to higher risk of explosion, so is in humid atmosphere (over 90%).
4. Keep it away of water sources.
5. Never heat the soldering –iron with tip out.
6. Soldering – iron kit includes support.

Importer for Bulgaria: „VALERII S and M GROUP” AD

Sofia, 44 Botevgradsko shose Blvd; phone: 02/ 942 34 00, fax: +359 2 942 34 40; <http://www.valerii.com>



e-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз:тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв."Божурище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



ВАЛЕРИЙ C&M ГРУП АД

ИНСТРУМЕНТИТЕ В БЪЛГАРИЯ

TOOLUX PROFESIONAL TOOL ИНСТРУКЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ НА ПОЯЛНИК ELTOS

Тази инструкция е издадена от производителя: ELTOS ALETLERI HIRDAVAT MAKINA SANAYI VE TIC. LTD. STI., с адрес: Vatan Mah.Esential Cad. Sinan Sok. No:2 Bayrampasa, Истанбул, Турция

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

Поялникът служи за свързване на метални части с помощта на нискотопяща се спойка, напр. калаено-оловна спойка за меко запояване. Поялникът е особено подходящ при свързването на елементи с по-голямо сечение, напр. автомобилни инсталации, домашни електрически инсталации с ниско напрежение и при други работи, изискващи по-висока температура на нагряване.

НОМИНАЛНИ ДАННИ

Номинално напрежение 230V
Номинална мощност 50W
Температура на накрайника 500°C

СЪСТАВНИ ЧАСТИ: 1.Корпус; 2.Наконечник; 3.Мрежов кабел

ОБСЛУЖВАНЕ И ИЗПОЛЗВАНЕ

След включването на поялника в мрежата трябва да се изчака около 3 минути за нагряване на наконечника, което да е достатъчно за правилна експлоатация. След нагряването на върха на наконечника докосваме с него спойката. След като спойката се разтопи и се натрупа на наконечника, насочваме наконечника към мястото на запояването. При първото използване на поялника се препоръчва цялостно (пълно) покриване на върха на наконечника с калай с цел по-лесно използване.

Сменяема част в поялника е наконечникът с диаметър 4 mm. За да се подмени наконечникът трябва да се изключи кабелът от контакта, да се изчака наконечникът да изстине напълно (да не се охлажда във вода) и да се развият всички прикрепващи винтове. Разрешава се използването на наконечници с диаметър мин. 3 mm. Използването на такъв наконечник ще предизвика намаляване на мощността на поялника с около 15%.

СЪХРАНЕНИЕ

Поялникът трябва да се съхранява на сухо място, свободно от влиянието на атмосферни фактори, като бъде предпазен от овлажняване.

Пазете поялника и кабела от механични повреди!

ВНИМАНИЕ!

1. Забранява се използването на поялник с повреден или амортизиран (стеснен) накрайник – това води до опасност от разпръскване на разтопена спойка.
2. Поради специалната конструкция на кабела в случай на повреда кабелът не може да се смени с друг.
3. Забранява се използването на поялника в атмосфера с висока химическа активност поради опасност от избухване и във влажна атмосфера (над 90%).
4. Да се използва далеч от водни източници.
5. Да не се нагрява поялникът с изваден наконечник.



e-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв."Божурище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



ВАЛЕРИЙ С&М ГРУП АД

ИНСТРУМЕНТИТЕ В БЪЛГАРИЯ

6. В оборудването на поялника е включена подпора.

Вносител за България: „ВАЛЕРИЙ С и М ГРУП“ АД

София, бул. Ботевградско шосе 44; Тел.: 02/ 942 34 00, Факс: +359 2 942 34 40; <http://www.valerii.com>



e-mail: info@valerii.com

www.valerii.com

Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517

кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44

тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634

GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199

ул. "Строевско шосе" 3

тел./факс 032/ 953 666

GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"

бул. "Атанас Москов" 13

тел.: 052/ 504 514

GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв. "Божурище"

бул. "Европа" 180, склад 33

тел.: 02/ 925 22 37

GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г